



Briuselis, 2019 m. gruodžio 12 d.
(OR. en)

14990/19

Tarpinstitucinė byla:
2019/0246(COD)

PECHE 547
CODEC 1755

PRANEŠIMAS

nuo:	Pirmininkaujančios valstybės narės
kam:	Tarybai
Dalykas:	Pasiūlymas dėl EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS REGLAMENTO, kuriuo dėl rytinės Baltijos jūros dalies menkių išteklių žvejybos pajėgumų apribojimo, duomenų rinkimo ir kontrolės priemonių įvedimo Baltijos jūroje iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) 2016/1139 ir dėl rytinės Baltijos jūros dalies menkių išteklių žvejybos laivų veiklos nutraukimo visam laikui iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 508/2014 - Bendras požiūris

1. 2019 m. spalio 31 d. Komisija pateikė Europos Parlamentui ir Tarybai pirmiau minėtą pasiūlymą, kuriuo siekiama iš dalies pakeisti daugiametį Baltijos jūros išteklių valdymo ir tų išteklių žvejybos planą¹ ir Europos jūrų reikalų ir žuvininkystės fondo (EJRŽF) reglamentą², visų pirma siekiant numatyti žvejybos veiklos nutraukimą visam laikui, taikytiną išmontuojamų laivų, žvejojančių rytinės Baltijos jūros dalies menkių išteklius, atveju. Komisija pasiūlymą pateikė po to, kai spalio mėn. buvo priimtas Tarybos sprendimas nutraukti rytinės Baltijos jūros dalies menkių išteklių žvejybą ir reikšmingai sumažinti kitų, su menkių ištekliais susijusių rūšių žvejybą.
2. Vidaus ir išorės žuvininkystės politikos darbo grupė pasiūlymą svarstė 2019 m. lapkričio 7 d. ir lapkričio 14 d. posėdžiuose.

¹ Reglamentas (ES) 2016/1139.

² Reglamentas (ES) Nr. 508/2014.

3. Remdamasi darbo grupėje įvykusios diskusijos rezultatais ir delegacijų rašytinėmis pastabomis, 2019 m. lapkričio 22 d. pirmininkaujanti valstybė narė pateikė pirminį kompromisinį pasiūlymą, o 2019 m. gruodžio 4 d. ir 5 d. – vėlesnes peržiūrėtas kompromisines nuostatas.
4. Atsižvelgdama į papildomas delegacijų rašytines pastabas, 2019 m. gruodžio 5 d. pirmininkaujanti valstybė narė pateikė savo galutinį kompromisinį tekstą; jis išdėstytas dok. 14802/19. Šiuo kompromisiniu tekstu siekiama išplėsti pirminio pasiūlymo taikymo sritį įtraukiant dar du išteklius – vakarinės Baltijos jūros dalies menkių ir vakarinės Baltijos jūros dalies silkių išteklius, siekiant numatyti galimybę šiuos išteklius žvejojantiems laivams taikyti žvejybos veiklos nutraukimo visam laikui priemonės. Pirmininkaujančios valstybės narės kompromisiniu tekstu taip pat siekiama supaprastinti Komisijos pasiūlymą panaikinant papildomą administracinę naštą ir kontrolės priemones.
5. 2019 m. gruodžio 5 d. įvykusiame darbo grupės posėdyje dauguma Baltijos jūros valstybių narių (DE, DK, EE, LT, PL, SE) pareiškė teigiamą nuomonę dėl pirmininkaujančios valstybės narės kompromisinio teksto, nors ir iškėlė keletą konkrečių klausimų. LV delegacija, nors ir pripažino, kad Komisijos pasiūlymo pakeitimai yra teigiami, paprašė pirmininkaujančios valstybės narės kompromisinį tekstą patikslinti, įtraukiant papildomas nuostatas, kad sektorius būtų remiamas geriau. Dauguma delegacijų peržiūrėtam pirmininkaujančios valstybės narės kompromisiniui tekstui pritarė.
6. DK pareiškė parlamentinio tikrinimo ir tikrinimo išlygas, AT pareiškė tikrinimo išlygą.
7. Komisijos atstovas pareiškė, kad Komisija kompromisiniui tekstui pritarti negalės.
8. Gruodžio 11 d. Nuolatinių atstovų komitetas išnagrinėjo dokumente 14802/19 išdėstytą galutinį pirmininkaujančios valstybės narės kompromisinį tekstą. Nors dauguma delegacijų pareiškė pritariančios kompromisiniui tekstui, dvi delegacijos (LT, LV) pabrėžė, kad kompromisinį tekstą būtų galima patobulinti, visų pirma padidinti lankstumą laikino žvejybos veiklos nutraukimo atžvilgiu. LV pareiškė, kad šiame etape ji visiškai pritarti kompromisiniui tekstui dar negalėtų. AT pranešė pateiksianti į posėdžio protokolą įtrauktiną pareiškimą³. Komisijos atstovas pakartojo savo poziciją.

³ plg. dok. 14990/19 ADD 1.

9. Nuolatinių atstovų komitetas patvirtino pritariantis galutiniam pirmininkaujančios valstybės narės kompromisiniam tekstui ir sutiko jį pateikti Tarybai, kad 2019 m. gruodžio 16–17 d. Tarybos posėdyje būtų priimtas bendro požiūrio tekstas.
 10. Atsižvelgiant į tai, Tarybos prašoma susitarti dėl bendro požiūrio, išdėstyto dok. 14802/19, siekiant pradėti derybas su Europos Parlamentu.
-